

Assenza

Il tuo volto cercai
dietro i cancelli.

Ma s'ancorava in golfo di silenzi
la casa,
s'afflosciavano le tende
tra i loggiati deserti,
morte vele.

Al largo,
a sbocchi d'irreali monti
fuggiva il lago,
onde verdi e grigie
su scale ritraendosi
di pietra.

Lenta vagò,
sotto l'assorto cielo,
la barca vasta e pallida:
vedemmo
in rosso cerchio crescere alla riva
le azalee, cespi muti.

Monate, 5 maggio 1935

Absence

I sought your face
behind gates.

But the house
was anchored
in a gulf
of silences
curtains fell
limp
between empty arcades,
dead sails.

Offshore
the lake
fled
debouched
from unreal mountains,
grey-green waves
on stairs
withdrawing
from stone.

In a slow drift
beneath the rapt
sky,
the boat
vast
& pale:
we eyed
the red circle growing
on the shore
azaleas,
mute clusters.